

*Les crédits*

Le député a parlé d'intolérance et de préjugés et si des incidents isolés nous rappellent malheureusement qu'il existe quelque part de l'amertume, de la méfiance et de la jalousie, dans l'ensemble, le Canada s'est toujours montré accueillant à l'égard de tous les peuples.

Il faut renforcer nos valeurs traditionnelles en matière d'hospitalité, de compassion et de tolérance envers les autres peuples. Le Canada a tout intérêt à affirmer ces valeurs et il y parviendra grâce à des discussions de groupes de pairs, aux systèmes d'éducation et aux puissants médias populaires.

Peu importe que nous datons notre histoire selon le calendrier julien ou grégorien, ou chinois ou juif, tous et chacun d'entre nous vivons ensemble l'heure du moment et les lendemains s'égrèneront les uns après les autres, comme d'habitude.

Les peintres, poètes, danseurs, comédiens, musiciens et nombreux autres Canadiens doués qui font notre richesse culturelle ont joué un rôle utile par le passé et ils continuent d'être importants pour nous à titre d'interprètes, en nous sensibilisant à ces différences et en nous rappelant tout ce que nous avons en commun.

Il y a d'autres langues que celles qui sont parlées et tout doit être fait pour disséminer le message que le Canada est une société multiculturelle et qu'il en est d'autant plus riche.

**M. Harb:** Madame la présidente, je voudrais féliciter le député pour sa déclaration sensationnelle. Elle a fait une grande impression.

Il a parlé du rôle éducatif de la Société Radio-Canada. On dirait que c'est une idée très nouvelle. Je suis de son avis comme, j'en suis sûr, tous les députés de ce côté-ci de la Chambre. Il est important d'éduquer la population mais aussi de fournir l'argent pour y parvenir, il s'agit de joindre le geste à la parole.

J'ai été un peu attristé de voir le gouvernement réduire le financement de Radio-Canada. Je me suis demandé comment cette société pourra atteindre ses objectifs et remplir son mandat étant donné ces compressions budgétaires. C'est une bonne question.

J'ai été un peu attristé de voir le gouvernement réduire le financement de Radio-Canada. Je me suis demandé comment cette société pourra atteindre ses objectifs et remplir son mandat étant donné ces compressions budgétaires. C'est une bonne question.

Je conviens également qu'un besoin d'éducation se fait sentir. Nous, en tant que société, devons rester vigilants à propos de ces questions, qu'elles concernent un groupe linguistique ou des individus en général. Quand il s'agit des droits de chacun, nous avons des commissions et des organismes des droits de la personne dans tout le pays qui

s'occupent des abus. L'ennui, c'est qu'il faut des délais interminables avant que ces commissions ou ces organismes étudient les dossiers. J'estime aussi que les décisions prises par ces organismes manquent d'efficacité. Une décision est prise et elle n'est mise à exécution que bien longtemps après.

Comment pense-t-il que Radio-Canada pourra remplir son mandat face aux récentes compressions budgétaires et à celles qui risquent de se produire dans l'avenir? Comment envisage-t-il que les commissions et les organismes rempliront leur mandat dans ces mêmes circonstances?

[Français]

**M. Jourdenais:** Madame la Présidente, je félicite le député de me poser quelques questions concernant la façon dont le gouvernement entend traiter du multiculturalisme. J'ai dit dans mon discours, s'il a écouté attentivement, qu'on avait 2.5 milliards d'argent investi pour le multiculturalisme et qui va servir aussi au projet de loi du *Canadian Broadcasting*.

Il parle des coupures. J'ai écrit un mot pendant qu'il posait la question: qualité et non quantité. Est-ce qu'il est nécessaire d'avoir tant de personnes qui font le travail? Trois personnes font le travail d'une personne. Vous vous en êtes certainement aperçu, vous qui vivez dans la région d'Ottawa, où il y a un nombre incalculable de personnes qui travaillent, mais qui par contre ne donnent pas 100 p. 100 d'eux-mêmes, travaillant pour la *Canadian Broadcasting* ou même d'autres ministères. Donc, nous avons coupé, et je suis convaincu que le nouveau président de Radio-Canada va certainement avoir de la part de ceux qui sont là le même résultat qu'il avait lorsqu'il avait trois fois trop d'employés.

La dernière question, je ne l'ai pas tout à fait comprise. Je m'excuse, c'est que j'étais à prendre des notes. Mais suite aux discussions que nous avons cet après-midi, suite à la façon dont le gouvernement travaille pour le multiculturalisme en ayant une nouvelle loi, je dois dire que le Canada est le seul pays au monde où il y a une nouvelle loi pour traiter tous les gens sur un même pied, qu'ils soient de n'importe quelle couleur, de race, qu'ils viennent d'un pays ou d'un autre. Nous avons aussi des politiques d'immigration extraordinaires qu'on ne voit pas dans d'autres pays, lui qui certainement suit attentivement ce qui se passe dans le monde entier. Et on voit que dans d'autres pays on n'accepte pas surtout des réfugiés et même certains immigrants sans que ces personnes-là puissent apporter quatre fois ce que les gens du Canada apportent. Et nous, nous avons les bras ouverts, nous recevons les immigrants, et nous continuons de les recevoir. La seule chose que je demande c'est que tous les Canadiens traitent ces gens-là sur un